Ablauf der Referendumsfrist 31. März 1971

Bundesbeschluss über die Ausrichtung eines Bundesbeitrages an die Schweizerische Zentrale für Handelsförderung

(Vom 18. Dezember 1970)

Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,

gestützt auf Artikel 31^{bis} Absatz 2 der Bundesverfassung, nach Einsicht in eine Botschaft des Bundesrates vom 27. Mai 1970¹⁾,

heschliesst:

Art. 1

- ¹ Der Bund unterstützt die «Schweizerische Zentrale für Handelsförderung» in Zürich und Lausanne bis Ende 1975 durch einen jährlichen Beitrag von 2 800 000 Franken für die Finanzierung ihrer ordentlichen Tätigkeit.
- ² Der Zentrale für Handelsförderung können zusätzliche Beiträge gewährt werden für besondere, der allgemeinen Landeswerbung an wirtschaftlichen Veranstaltungen dienende Werbeaktionen, die im Einvernehmen mit andern interessierten Organisationen vorbereitet werden.

Art. 2

- ¹ Der Bundesrat wird beauftragt, diesen Beschluss gemäss Artikel 89 Absatz 2 der Bundesverfassung und Artikel 3 des Bundesgesetzes vom 17. Juni 1874 betreffend Volksabstimmungen über Bundesgesetze und Bundesbeschlüsse zu veröffentlichen.
 - ² Dieser Beschluss tritt auf den 1. Januar 1971 in Kraft.
 - ³ Der Bundesrat wird mit dem Vollzug beauftragt.
- 1) BBI 1970 I 1253

Also beschlossen vom Nationalrat

Bern, den 18. Dezember 1970

Der Präsident: Weber

Der Protokollführer: Hufschmid

Also beschlossen vom Ständerat

Bern, den 18. Dezember 1970

Der Präsident: Theus

Der Protokollführer: Sauvant

Der Schweizerische Bundesrat beschliesst:

Der vorstehende Bundesbeschluss ist gemäss Artikel 89 Absatz 2 der Bundesverfassung und Artikel 3 des Bundesgesetzes vom 17. Juni 1874 betreffend Volksabstimmung über Bundesgesetze und Bundesbeschlüsse zu veröffentlichen.

Bern, den 18. Dezember 1970

Im Auftrag des Schweizerischen Bundesrates

Der Bundeskanzler:

Huber

Datum der Veröffentlichung: 31. Dezember 1970 Ablauf der Referendumsfrist: 31. März 1971

Bundesbeschluss über die Ausrichtung eines Bundesbeitrages an die Schweizerische Zentrale für Handelsförderung (Vom 18. Dezember 1970)

In Bundesblatt

Dans Feuille fédérale

In Foglio federale

Jahr 1970

Année Anno

Band 2

Volume Volume

Heft 52

Cahier

Numero

Geschäftsnummer ____

Numéro d'affaire Numero dell'oggetto

Datum 31.12.1970

Date

Data

Seite 1626-1627

Page

Pagina

Ref. No 10 044 909

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les. Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.